

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
8 August 2014
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Рабочая группа по универсальному
периодическому обзору
Двадцатая сессия
27 октября – 7 ноября 2014 года

Резюме, подготовленное Управлением Верховного
комиссара Организации Объединенных Наций
по правам человека в соответствии с пунктом 15 с)
приложения к резолюции 5/1 и пунктом 5 приложения
к резолюции 16/21 Совета по правам человека

Египет*

Настоящий доклад представляет собой резюме материалов¹, направленных 43 заинтересованными сторонами в рамках универсального периодического обзора. Он соответствует общим руководящим принципам, принятым Советом по правам человека в его решении 17/119. Он не содержит никаких мнений, соображений или предложений со стороны Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ), а также никаких суждений или определений по конкретным утверждениям. Включенная в него информация обязательно сопровождается ссылками, а первоначальные тексты по возможности оставлены без изменений. Как предусмотрено в резолюции 16/21 Совета по правам человека, резюме должно, при необходимости, включать в себя отдельный раздел, посвященный вкладу национального правозащитного учреждения государства – объекта обзора, аккредитованного в полном соответствии с Парижскими принципами. Полные тексты всех полученных материалов имеются на веб-сайте УВКПЧ. Настоящий доклад был подготовлен с учетом периодичности обзора и изменений, имевших место в течение этого периода.

* Настоящий документ до его передачи в службы письменного перевода Организации Объединенных Наций не редактировался.

GE.14-11390 (R) 080914 080914



* 1 4 1 1 3 9 0 *

Просьба отправить на вторичную переработку



I. Информация, представленная национальным правозащитным учреждением государства-объекта обзора, аккредитованным в полном соответствии с Парижскими принципами

1. С июня 2010 года Национальный совет по правам человека учредил 73 миссии по установлению фактов для расследования нарушений прав человека и во время проходивших в эти годы самых важных встреч и событий сообщал о совершенных нарушениях².
2. Совет рекомендовал Египту: ратифицировать ФП-КПП и ФП-МПЭСКП; снять оговорки к статьям 2 и 16 КЛДЖ; присоединиться к международным и региональным конвенциям, в частности к Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений и Протоколу к Африканской хартии прав человека и народов, касающемуся прав женщин в Африке³.
3. Совет отметил, что Конституция 2014 года содержит несколько новых положений о правах человека и что в ноябре 2013 года правительство объявило, что действие Закона о чрезвычайном положении прекращается и что в него вносятся изменения⁴.
4. Совет призвал правительство откликнуться на просьбы Специального докладчика по вопросу о пытках, Специального докладчика по вопросу о свободе мнений и их свободном выражении и Специального докладчика по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом⁵.
5. Совет призвал правительство Египта и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека ускорить открытие регионального отделения УВКПЧ в Каире⁶.
6. Совет подтвердил свою просьбу о внесении в Уголовный кодекс и Уголовно-процессуальный кодекс поправок относительно определения преступления пытки в соответствии с Конституцией. Совет призвал: немедленно освободить тех, кто, как установлено, не причастен к совершению наказуемых по закону преступлений; внести в Закон № 396 о тюрьмах изменения, в частности поправки относительно мест содержания под стражей, питания, медицинского обслуживания и реабилитации заключенных⁷; изменить Закон № 107/2013 о свободе мирных собраний и ассоциации; принять новый закон, подтверждающий право создавать НПО, способные свободно осуществлять свою деятельность без какого-либо вмешательства; внести изменения в законы, регулирующие выборы в Палату представителей, чтобы обеспечить представительство женщин, по крайней мере, на уровне одной трети от числа депутатов и представительство молодежи, христиан, инвалидов, египтян за рубежом, рабочих и крестьян, а также создать независимую избирательную комиссию⁸; принять на уровне правительства меры для защиты прав беженцев и пересмотреть оговорки к Конвенции 1951 года о статусе беженцев⁹.
7. Совет просил оперативно принять законопроект о борьбе с насилием в отношении женщин, подготовленный в 2013 году Национальным советом по делам женщин, и призвал разработать стратегию действий на основе нового отношения к правам ребенка¹⁰.
8. Приняв во внимание создание в апреле 2012 года Национального совета по делам инвалидов, Совет настоятельно призвал Египет принять законода-

тельство и меры для включения в Конституцию 2014 года положений о политических, экономических и социальных правах инвалидов¹¹.

II. Информация, представленная другими заинтересованными сторонами

A. Общая информация и рамочная основа

1. Объем международных обязательств¹²

9. "Международная амнистия" (МА) призвала Египет ратифицировать или присоединиться к международным договорам о правах человека, участником которых он не является, и к Римскому статуту и инкорпорировать их положения в национальное законодательство¹³. Аналогичную рекомендацию вынесли авторы СП8¹⁴. Всемирная организация христианской солидарности (ВОХС)¹⁵ и Международная федерация лиг защиты прав человека (МФПЧ)¹⁶ рекомендовали Египту ратифицировать КНИ. Фонд "Алькарама" (ФА)¹⁷, авторы СП8¹⁸ и МФПЧ¹⁹ рекомендовали Египту ратифицировать ФП-КПП. Авторы СП11 рекомендовали Египту ратифицировать ФП-МКЭСКП²⁰.

10. Арабский центр за независимость судов и правовую защиту (АЦЗСПЗ) заявил, что несмотря на его ратификацию в 1982 году МПГПП Египет до сих пор не присоединился к двум факультативным протоколам к этому Пакту²¹. МФПЧ рекомендовала Египту ратифицировать ФП2-МПГПП²².

11. МФПЧ²³ и авторы СП8²⁴ рекомендовали Египту снять оговорки к статьям 2 и 16 КЛДЖ и ратифицировать ФП-КЛДЖ²⁵.

12. Авторы СП10 призвали Египет уважать и соблюдать МПГПП и Декларацию Организации Объединенных Наций о правозащитниках²⁶.

13. Каирский институт по исследованию вопросов прав человека (КИИПЧ) отметил, что после проведения в 2010 году первого УПО по Египту в стране происходили политические изменения: все правительства допускали нарушения свободы ассоциации и принимали меры, противоречащие тем национальным обязательствам, которые вытекают из международных конвенций и первого УПО по Египту²⁷. Аналогичные замечания сделали авторы СП4²⁸. Авторы СП8 заявили, что политические изменения оказывают негативное воздействие на права человека. Хаос также является причиной неспособности сменяющих друг друга правительств выполнять обязательства Египта²⁹.

14. ХРУ рекомендовала правительству обеспечить, чтобы сотрудники правоохранительных органов действовали в соответствии с международными законами о правах человека и с нормами о применении силы, включая принятые Организацией Объединенных Наций Кодекс поведения должностных лиц по поддержанию правопорядка и Основные принципы применения силы и огнестрельного оружия должностными лицами по поддержанию правопорядка³⁰.

2. Конституционная и законодательная основа

15. Несколько НПО отметили принятие в 2014 году новой Конституции. МА заявила, что, хотя новая Конституция содержит более эффективные гарантии прав человека, она не предусматривает решение эндемичных проблем в области прав человека³¹. Египетская организация за права человека (ЕОПЧ)

констатировала, что новая Конституция стала реальным шагом вперед в плане уважения прав человека, особенно в том, что касается судебной системы, отстаивания прав женщин, поощрения их равенства и защиты от дискриминации³². Авторы СП19 отметили, что новая Конституция содержит 12 статей об оказании помощи инвалидам³³.

16. Авторы СП17 констатировали, что в статье 151 Конституции говорится, что международные конвенции имеют силу закона в соответствии с положениями Конституции. Статья 93 предусматривает, что государство должно соблюдать ратифицированные им международные пакты, договоры и конвенции по правам человека³⁴.

17. Авторы СП8 настоятельно призвали Египет: внести изменения в национальные законы, Уголовный кодекс и Уголовно-процессуальный кодекс в соответствии с положениями Конвенции против пыток и Конституции 2014 года; ратифицировать статьи 21 и 22 Конвенции, касающиеся индивидуальных жалоб³⁵.

18. МА³⁶ и МФПЧ³⁷ сообщили, что и в Конституции, и в Кодекс военной юстиции предусмотрен несправедливый характер судебных разбирательств дел гражданских лиц в военных судах, практики, которая с января 2011 года использовалась слишком часто. МА отметила, что в Уголовном кодексе предусмотрена уголовная ответственность за диффамацию государственных должностных лиц и религиозных деятелей³⁸.

19. Авторы СП7 отметили, что Конституция 2014 содержит положения, касающиеся прав женщин на гражданство, участия женщин в процессе принятия решений и в общественной жизни, бедных и маргинальных женщин и девочек, насилия в отношении женщин и ранних браков, представительства женщин в местных советах³⁹. Аналогичное заявление сделал Египетский центр по правам женщин (ЕЦПЖ)⁴⁰. Авторы СП8 призвали Египет активизировать осуществление положений Конституции 2014 года о равенстве между мужчинами и женщинами⁴¹.

20. ЕЦПЖ рекомендовал изменить все законы, которые закрепляют насилие и дискриминацию в отношении женщин⁴². Египетская инициатива за личные права⁴³ (ЕИЛП) и организация "Назра: феминистские исследования"⁴⁴ (НФИ) рекомендовали внести изменения в Уголовный кодекс с учетом международных уголовных и правозащитных стандартов, касающихся изнасилования и других форм сексуального насилия. ХРУ рекомендовала установить уголовную ответственность за акты насилия в семье и изменить законы о личном статусе, которые дискриминируют женщин в вопросах, касающихся развода, опеки и наследования⁴⁵.

21. МФПЧ отметила, что в национальном законодательстве, в частности в Законе о личном статусе и Уголовном кодексе, сохраняются несколько дискриминационных в отношении женщин положений⁴⁶. Аналогичные замечания сделали авторы СП4⁴⁷ и СП18⁴⁸. Авторы СП11 рекомендовали Египту принять законодательство о ликвидации всех форм дискриминации и насилия в отношении женщин, коренных народов, беженцев и других уязвимых групп⁴⁹. Аналогичную рекомендацию сделала НФИ⁵⁰. Авторы СП7 рекомендовали Египту принять закон или нормативный акт о гендерном равенстве⁵¹.

22. ЕОПЧ призвала Египет соблюдать принятые Организацией Объединенных Наций Минимальные стандартные правила обращения с заключенными⁵².

23. Авторы СП15 рекомендовали Египту изменить действующее трудовое законодательство для его приведения в соответствие с международными конвенциями и Конституцией 2014 года⁵³.
24. Авторы СП6 отметили, что с учетом международных обязательств Египта в области прав человека необходимо внести изменения, в частности в Закон о телекоммуникациях и в Закон о борьбе с терроризмом⁵⁴.
3. Институциональная и правозащитная инфраструктура и меры политики
25. Всемирная организация христианской солидарности⁵⁵ (ВОХС) и авторы СП11⁵⁶ рекомендовали Египту во исполнение статьи 53 Конституции создать независимую комиссию по ликвидации всех форм дискриминации и национальный механизм рассмотрения жалоб на нарушения прав человека⁵⁷.
26. Авторы СП7 рекомендовали Египту расширить мандат как Национального совета по делам женщин, так и Омбудсмана по вопросам гендерного равенства⁵⁸. МФПЧ отметила, что в мае 2013 года Министерство внутренних дел объявило об учреждении Департамента по мониторингу преступлений и актов насилия в отношении женщин⁵⁹. В этом же контексте НФИ констатировала, что для борьбы с насилием в отношении женщин создано специальное подразделение, состоящее из женщин-полицейских⁶⁰.
27. МФПЧ рекомендовала Египту разработать с участием независимых представителей гражданского общества, в частности правозащитных организаций, государственный национальный план реформ в области прав человека, включая принятие мер по борьбе с безнаказанностью⁶¹.
28. НФИ рекомендовала Египту реализовать в сотрудничестве с женскими группами, министерствами внутренних дел, здравоохранения и юстиции национальную стратегию борьбы с насилием в отношении женщин⁶².
29. Международная организация по миграции (МОМ) и Министерство юстиции совместно разработали правовые принципы осуществления Закона № 64/2010 о борьбе с торговлей людьми, которые стали основным источником информации для сотрудников правоохранительных органов, проходящих подготовку по судебному разбирательству дел о торговле людьми. В сотрудничестве с Национальным советом по охране детства и материнства МОМ управляет первым региональным приютом, где проходят реабилитацию и реинтеграцию женщины и девочки, ставшие жертвами торговли людьми. Этот приют был открыт в декабре 2010 года и рассчитан на десять мест⁶³.
30. Авторы СП17 рекомендовали Египту организовать учебные курсы для государственных служащих, функции которых прямо или косвенно связаны с участием общественности и соответствующими правами и свободами⁶⁴.
31. Авторы СП9 рекомендовали Египту поддержать механизмы и действия по борьбе с коррупцией и создать компетентные органы для принятия последующих мер⁶⁵.

В. Сотрудничество с правозащитными механизмами

1. Сотрудничество с договорными органами

32. ФА отметил, что периодические доклады Комитету по правам человека и Комитету против пыток просрочены с 2004 года⁶⁶. ФА рекомендовал Египту представить в КПП его просроченный доклад⁶⁷.

2. Сотрудничество со специальными процедурами

33. ВОХС⁶⁸, МА⁶⁹ и авторы СП10⁷⁰ рекомендовали Египту направить постоянные приглашения мандатариям тематических специальных процедур, в том числе Специальному докладчику Организации Объединенных Наций по вопросу о свободе религии или убеждений⁷¹.

34. ВОХС⁷² и ХРУ⁷³ рекомендовали Египту позитивно откликнуться на все остающиеся без ответа просьбы мандатариев специальных процедур о посещении.

35. МФПЧ рекомендовала Египту направить приглашение Специальному докладчику Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении женщин и Рабочей группе Организации Объединенных Наций по дискриминации в отношении женщин в законодательстве и на практике⁷⁴.

36. Авторы СП8⁷⁵ и МФПЧ⁷⁶ призвали Египет разрешить посетить страну Специальному докладчику Организации Объединенных Наций по вопросу о пытках.

С. Осуществление международных обязательств в области прав человека с учетом применимых норм международного гуманитарного права

1. Равенство и недискриминация

37. МА заявила, что женщины и девочки по-прежнему сталкиваются с дискриминацией в законодательстве и на практике. Закон о личном статусе дискриминирует женщин в вопросах, касающихся заключения брака, развода и прав на опеку⁷⁷. Аналогичное заявление сделали авторы СП7⁷⁸.

38. Авторы СП7 рекомендовали Египту осуществлять законодательство о борьбе с насилием в отношении женщин, изменить культурные стереотипы в отношении женщин, принять культурную программу, направленную на улучшение имиджа женщин в средствах массовой информации, и создать положительное представление о роли женщин в политической жизни⁷⁹. Аналогичную рекомендацию сделал ЕЦПЖ⁸⁰.

39. Авторы СП11 заявили, что дискриминация в сфере занятости, заработной платы и условий труда не позволяет многим женщинам пользоваться их экономическими правами. Более того, нет закона о защите женщин от сексуальных домогательств на рабочем месте⁸¹.

40. Авторы СП19 рекомендовали Египту принять законодательство для обеспечения защиты прав инвалидов и для предупреждения их эксплуатации и дискриминации⁸².

41. Авторы СП10 отметили, что, хотя уголовная ответственность за однополые сексуальные связи по обоюдному согласию четко не установлена, полиция может арестовывать членов сообщества ЛГБТИ по обвинению, в частности, в проституции и в нарушении религиозных догм⁸³. МА заявила, что власти продолжают использовать Закон № 10/1961 о разврате для привлечения к уголовной ответственности добровольно вступающих сексуальную связь лиц⁸⁴.

2. Право на жизнь, свободу и личную неприкосновенность

42. АЦЗСПЗ заявил, что многие из караемых смертной казнью преступных деяний не вписываются в рамки тяжких преступлений⁸⁵. Аналогичные замечания сделали авторы СП8⁸⁶. МА рекомендовала Египту незамедлительно ввести мораторий на смертную казнь, заменить все смертные приговоры другими мерами наказания и сократить число караемых смертной казнью преступлений в целях отмены смертной казни⁸⁷. Аналогичную рекомендацию вынесли авторы СП9⁸⁸.

43. Авторы СП13⁸⁹ и СП14⁹⁰ сообщили, что в течение последних четырех лет более 2 000 человек были убиты в результате чрезмерного применения силы сотрудниками органов правопорядка. ХРУ⁹¹, Международная комиссия юристов, (МКЮ)⁹², авторы СП14⁹³ и МФПЧ⁹⁴ упомянули о событиях на площадях Раба и Нахда, где в августе 2013 года погибли около тысячи человек и семь полицейских. Международная служба прав человека (МСПЧ) призвала Египет провести открытое независимое расследование этих инцидентов для установления истины⁹⁵.

44. Организация "Статья 19" заявила, что после проведения УПО в 2010 году все сменявшие друг друга правительства допускали чрезмерное применение силы, приводившее, в частности, к гибели людей⁹⁶. Аналогичные замечания сделали ФА⁹⁷ и МА⁹⁸.

45. Авторы СП14⁹⁹ и организация "Репортеры без границ"¹⁰⁰ (РБГ) отметили, что за период с 2011 года были убиты девять египетских и иностранных журналистов. Нападений на журналистов становится все больше как со стороны сотрудников органов правопорядка, так и других граждан. РБГ констатировали, что дела некоторых журналистов рассматривались военными судами и что, находясь под стражей, журналисты подвергались пыткам и жестокому обращению¹⁰¹.

46. МФПЧ¹⁰² и ХРУ¹⁰³ заявили, что продолжают поступать сообщения о случаях применения пыток в местах содержания под стражей и что до сих пор в связи с этими утверждениями не проведено никаких расследований. ФА сообщил, что пытки и жестокое обращение на систематической основе в качестве обычной практики применяют различные египетские органы власти, полиция, военные и пенитенциарные служащие¹⁰⁴. Аналогичные замечания сделали авторы СП8¹⁰⁵ и Исламская комиссия по правам человека¹⁰⁶ (ИКПЧ). ФА добавил, что в число этих нарушений также входят такие сексуальные преступления, как изнасилования, нанесение ударов по гениталиям и принудительное тестирование на девственность и беременность¹⁰⁷. Аналогичные замечания сделала ЕИЛП¹⁰⁸. ФА рекомендовал Египту прекратить практику применения пыток посредством расследования предполагаемых актов пыток и привлечения виновных к ответственности¹⁰⁹.

47. МА¹¹⁰ и МФПЧ¹¹¹ сообщили, что многочисленные женщины и девочки по-прежнему страдают от сексуальных домогательств и что с конца 2012 года в районе площади Тахрир в Каире протестовавшие женщины неоднократно подвергались сексуальному насилию. Органы правопорядка не защищали протестовавших женщин. ЕЦПЖ заявил, что за последние четыре года масштабы насилия в отношении женщин в общественной и частной сферах, равно как и гонений против женщин из числа политических активистов значительно возросли¹¹². Авторы СП4 отметили, что, хотя Египет и принял в 2010 году сформулированные Рабочей группой по УПО рекомендации 32 и 41, никакого

существенного прогресса в решении проблемы насилия в отношении женщин достигнуто не было¹¹³. Аналогичные замечания сделали авторы СП11¹¹⁴.

48. Авторы СП18 констатировали, что до сих пор условия содержания в тюрьмах равносильны нарушению прав человека заключенных, которые недоедают, не имеют надлежащего медицинского обслуживания и располагают крайне ограниченным временем для посещения родственников¹¹⁵.

49. Глобальная инициатива за прекращение всех форм телесного наказания детей (ГИПФТНД) отметила, что в Египте запрещены телесные наказания детей в качестве наказания за совершенное преступление и, вероятно, в пенитенциарных учреждениях, но они допускаются законом дома, в учреждениях альтернативного и дневного ухода и в школах¹¹⁶.

3. Отправление правосудия, включая безнаказанность и верховенство права

50. АЦЗСПЗ отметил, что в нарушение принципа независимости судебной власти вмешательство исполнительной власти продолжают¹¹⁷. МКЮ заявила, что независимость судебной власти подрывается практическим контролем исполнительной власти за работой судов, карьерами судей и деятельностью Прокуратуры, а также использованием военных судов и их юрисдикцией¹¹⁸. МА заявила, что сменяющие друг друга правительства используют судебную систему для нападков на политических оппонентов и критиков правительства. При этом Генеральная и Военная прокуратуры, как правило, игнорируют систематические нарушения прав человека со стороны сотрудников органов правопорядка и военнослужащих¹¹⁹. Аналогичные заявления сделали МКЮ¹²⁰ и авторы СП5¹²¹.

51. Институт по правам человека Международной ассоциации юристов (ИПЧМАЮ) рекомендовал Египту ввести квалификационный экзамен для всех профессиональных юристов и открытую аттестацию для юристов, желающих стать прокурорами или судьями; прекратить практику участия Министерства юстиции в назначении следственных судей и не допускать какой бы то ни было его причастности к определению объема бюджетных ассигнований для судебных органов¹²².

52. МКЮ заявила, что конституционные положения не обеспечивают эффективный контроль гражданского общества над вооруженными силами и потворствуют безответственности военных¹²³. МКЮ рекомендовала Египту обеспечить, чтобы роль Вооруженных сил определялась и ограничивалась вопросами национальной обороны, а созданные на легитимных основаниях гражданские власти гарантировали контроль за вооруженными силами и их подотчетность¹²⁴.

53. Авторы СП5 заявили, что военная юстиция не соответствует минимальным стандартам в том, что касается ее нейтралитета и независимости от исполнительной власти. Разбирательства дел гражданских лиц в военных судах проходят в отсутствие выбранных подсудимыми адвокатов и даже в условиях, когда у подсудимых нет никакой возможности для общения с адвокатами. Не соблюдается право на открытое судебное разбирательство¹²⁵. Авторы СП2 сообщили, что нарушения норм справедливого судебного разбирательства включают передачу более, чем 12 000 дел гражданских лиц, в том числе нескольких несовершеннолетних, в военные трибуналы, и повышают вероятность произвольных арестов. Авторы СП2¹²⁶ и ИПЧМАЮ¹²⁷ призвали Египет внести поправки в законодательство в целях обеспечения проведения справедливых судебных разбирательств. МА призвала Египет прекратить разбирательства дел гражданских лиц в военных судах¹²⁸. Аналогичные рекомендации сделали "Статья 19"¹²⁹,

ФА¹³⁰, МКЮ¹³¹, авторы СП8¹³² и СП5¹³³, а также ВОХС¹³⁴. ИПЧМАЮ рекомендовал Египту пересмотреть все обвинительные приговоры, которые военные суды вынесли гражданским лицам с января 2011 года, и предусмотреть право на повторное рассмотрение этих дел в гражданских судах¹³⁵.

54. МА призвала Египет обнародовать результаты всех расследований и привлечь виновных в совершении серьезных нарушений прав человека, независимо от их ранга, к ответственности в рамках справедливого судебного разбирательства и без вынесения смертных приговоров¹³⁶. Аналогичные рекомендации сделали авторы СП10¹³⁷, ХРУ¹³⁸, МКЮ¹³⁹, авторы СП5¹⁴⁰ и МФПЧ¹⁴¹. ЕЦПС рекомендовал Египту обеспечить жертвам нарушений прав человека доступ к эффективным средствам правовой защиты и возмещение ущерба¹⁴².

55. Организация "Назра: феминистские исследования" (НФИ) заявила, что правительство по-прежнему не преследует в судебном порядке лиц, совершивших сексуальное насилие¹⁴³, и рекомендовала Египту провести расследование жалоб на сексуальное насилие, от которого пострадали протестовавшие женщины и женщины из числа правозащитников¹⁴⁴. ЕИЛП рекомендовала Египту обеспечить, чтобы государство несло ответственность за физический и психологический ущерб, причиненный жертвам тех актов сексуального и гендерного насилия, которые совершают его собственные служащие; и гарантировало женщинам, подвергшимся изнасилованию или другим видам сексуального насилия, реальную возможность добиваться эффективного рассмотрения их жалоб¹⁴⁵. Аналогичную рекомендацию сделала МФПЧ¹⁴⁶.

56. МА отметила, что Уголовно-процессуальный кодекс предусматривает продолжительный период предварительного заключения без официального предъявления обвинений или судебного разбирательства¹⁴⁷. Авторы СП13 констатировали, что в настоящее время тюрьмы переполнены ввиду многочисленности протестовавших, подвергнутых предварительному заключению¹⁴⁸.

57. Авторы СП14 сообщили, что дети, арестованные в 2012 и 2013 годах после демонстраций в Каире и Александрии, не содержатся под стражей отдельно от взрослых заключенных. Также помещены под стражу дети с физическими или умственными недостатками¹⁴⁹. Авторы СП5 рекомендовали Египту обеспечить, чтобы дети содержались под стражей отдельно от взрослых как до суда, так и после вынесения им приговора¹⁵⁰. Авторы СП8 призвали Египет пересмотреть дела молодых заключенных, которые были произвольно арестованы без законных на то оснований, и освободить их¹⁵¹. ФА выразил обеспокоенность по поводу административного задержания несовершеннолетних за совершение ненасильственных правонарушений¹⁵².

4. Право на неприкосновенность частной жизни, вступление в брак и семейную жизнь

58. Авторы СП7 рекомендовали Египту более эффективно осуществлять Закон "Аль-хуль" о разводах и предоставлять гражданство детям египетских женщин, вступивших в брак с иностранцами¹⁵³.

59. Авторы СП6 рекомендовали государственным органам расширить в соответствующих национальных законах существующие гарантии права на частную жизнь и на защиту личных данных, чтобы обеспечить их уважение в контексте цифровых коммуникационных средств, и создать независимый надзорный механизм для обеспечения прозрачности и подотчетности контроля за цифровыми сообщениями¹⁵⁴.

5. Свобода религии или убеждений, выражения мнений, ассоциации и мирных собраний и право на участие в общественной и политической жизни

60. ВОХС отметила, что с 2010 года наблюдается ухудшение обращения с религиозными группами со стороны государственных и негосударственных субъектов. При временном правительстве религиозные меньшинства страдают от действий негосударственных субъектов¹⁵⁵. ХРУ заявила, что после протестов, вспыхнувших в августе 2013 года в Каире, участники беспорядков напали, по крайней мере, на 42 церкви, сожгли или повредили 37 из них и убили четырех человек¹⁵⁶. Аналогичные замечания сделала ЕОПЧ¹⁵⁷. Ссылаясь на рекомендацию 90, которая была принята Египтом в рамках УПО 2010 года, Группа по правам меньшинств (ГПМ) констатировала, что нежелание правительства Египта преследовать и карать такие преступления против религиозных меньшинств, как сжигание домов и церквей, является главным фактором сохранения атмосферы безнаказанности¹⁵⁸. Авторы СП18 сообщили о продолжающихся нарушениях в отношении религиозных меньшинств, в частности о закрытии мест отправления культа и о трудностях, возникающих при поступлении в школы и получении доступа к государственным услугам¹⁵⁹.

61. ЕЦПЮ заявил, что Египет не в состоянии решить проблему принудительного обращения в другую веру¹⁶⁰. Авторы СП2 призвали средства массовой информации и учреждения культуры содействовать поощрению и защите религиозного разнообразия и осуждать преступления, совершаемые на почве ненависти¹⁶¹.

62. Европейская христианская ассоциация "Свидетели Иеговы" (ЕХАСИ) заявила, что на право Свидетелей Иеговы исповедовать свою религию и на другие связанные с ним права, такие как свобода выражения мнений и ассоциации, наложены ограничения¹⁶². Авторы СП14 отметили, что в Конституции 2014 года не признается право осуществлять религиозные обряды и строить места отправления культа¹⁶³. ХРУ рекомендовала Египту принять меры для обеспечения защиты религиозных меньшинств¹⁶⁴.

63. "Статья 19" отметила, что с момента последнего УПО при всех сменяющих друг друга правительствах продолжают посягать на свободу выражения мнений и нападки на журналистов: так, 29 декабря 2013 года были арестованы четыре сотрудника "Аль-Джазиры"¹⁶⁵. Аналогичные замечания сделали ХРУ¹⁶⁶ и "Репортеры без границ"¹⁶⁷ (РБГ). ЕОПЧ сообщила, что некоторые известные работники средств массовой информации вынуждены отчитываться перед прокуратурой в связи с обвинениями в оскорблении судебных органов¹⁶⁸. РБГ констатировали, что крайняя поляризация СМИ отражает и поощряет поляризацию общества и подрывает свободу информации¹⁶⁹. МФПЧ рекомендовала Египту снять все обвинения с журналистов и работников средств массовой информации и освободить находящихся в заключении журналистов, в частности сотрудников (включая иностранцев) английской секции "Аль-Джазиры"¹⁷⁰. Аналогичные рекомендации сделали авторы СП5¹⁷¹ и Исламская комиссия по правам человека¹⁷² (ИКПЧ). Авторы СП17 рекомендовали Египту сформировать комитеты из специалистов, представителей организаций гражданского общества и правозащитников для пересмотра положений уголовного законодательства, ограничивающих свободу мнений и их выражения, и других ограничительных нормативных актов¹⁷³.

64. Авторы СП11 рекомендовали Египту обеспечить защиту права на свободу ассоциации путем принятия законодательства, признающего независимые профсоюзы и отменяющего ограничения на создание независимых профсоюзов,

а также посредством отмены всех законов, устанавливающих уголовную ответственность за участие в протестах и забастовках¹⁷⁴.

65. Авторы СП13 сообщили, что государство продолжает согласно действующим законам привлекать к уголовной ответственности участников протестов и использовать свои органы правопорядка для разгона собравшихся граждан¹⁷⁵. Авторы СП14¹⁷⁶, КИИПЧ¹⁷⁷ и "Статья 19"¹⁷⁸ отметили, что принятый в ноябре 2013 года Закон № 107/2013 об Ассамблее серьезно ограничивает право на свободу мирных собраний и создает существенные препятствия для проведения публичных собраний и демонстраций. Аналогичные замечания сделали авторы СП13¹⁷⁹, ЕОПЧ¹⁸⁰, МКЮ¹⁸¹ и авторы СП2¹⁸². МФПЧ¹⁸³, МКЮ¹⁸⁴ и ХРУ¹⁸⁵ рекомендовали Египту внести¹⁸⁶ изменения в Закон № 107/2013, чтобы привести его в соответствие с международными стандартами в области прав человека. Аналогичные рекомендации вынесли НФИ¹⁸⁷, авторы СП9¹⁸⁸ и СП8¹⁸⁹.

66. Международный фонд защиты правозащитников "Фронт лайн" (ФЛ) заявил, что на лиц, которые занимаются не только защитой прав человека, но и публично выступают по вопросам управления и демократии в целом, также совершались нападки.

67. ВОХС рекомендовала Египту прекратить гонения в отношении мирных выражений несогласия, пересмотреть законодательство о протестующих и отменить ограничения, которые не позволяют правозащитным организациям получать финансирование для своей деятельности¹⁹⁰. Аналогичную рекомендацию сформулировала ХРУ¹⁹¹. ФЛ рекомендовал Египту обеспечить проведение расследования всех сообщений о нападениях на правозащитников, обнародовать их результаты и привлечь виновных к судебной ответственности¹⁹².

68. МА¹⁹³, "Статья 19"¹⁹⁴, МФПЧ¹⁹⁵, ХРУ¹⁹⁶, авторы СП5¹⁹⁷ и СП10¹⁹⁸ призвали Египет освободить без каких-либо условий всех узников совести и всех граждан, задержанных за осуществление права на свободу выражения мнений.

69. Международная организация за направление налоговых сборов на защиту свободы совести и за укрепление мира и Международное братство примирения (КПКИ-МБП) выразили обеспокоенность, в частности в связи с отсутствием положений об отказе от прохождения военной службы по соображениям совести¹⁹⁹.

70. "Статья 19" отметила, что случаи целенаправленного применения насилия в отношении женщин, включая сексуальное насилие, подтверждают, что при осуществлении своих прав женщины сталкиваются с серьезными препятствиями и нарушениями²⁰⁰. НФИ заявила, что женщины из числа активистов и правозащитников, а также другие женщины подвергаются сексуальному насилию, произвольным арестам, длительному содержанию под стражей, продолжительным и несправедливым судебным разбирательствам²⁰¹. Авторы СП4 констатировали, что, хотя в рамках состоявшегося в 2010 году УПО Египет согласился с рекомендацией 48, действиям женщин из числа правозащитников по-прежнему чинятся препятствия, и для них не обеспечиваются ни защита, ни возможность осуществлять их законную деятельность²⁰². МСПЧ сообщила, что вследствие сохранения безнаказанности за совершение гендерных нарушений активность участия женщин в общественной жизни снизилась и что женщины из числа правозащитников страдают от различных нарушений, таких как тестирование на девственность²⁰³. ФЛ²⁰⁴ и МСПЧ²⁰⁵ рекомендовали Египту гарантировать права женщин из числа правозащитников и принять меры для обеспечения их защиты.

71. ЕЦПЖ отметил, что директивные органы неизменно заявляют, что египетское общество отвергает идею участия женщин в политике²⁰⁶. Авторы СП7 рекомендовали Египту зарезервировать за женщинами 30% мест в парламенте и повысить представительство женщин среди работников министерств и всех судебных органов²⁰⁷. Аналогичные рекомендации сделали ЕЦПЖ²⁰⁸ и НФИ²⁰⁹.

6. Право на труд и на справедливые и благоприятные условия труда

72. ЕЦПЖ сообщил, что в 2011 году деятельность комиссий по обеспечению равных возможностей, которым поручено расследование случаев дискриминации в отношении женщин на рабочем месте, была приостановлена²¹⁰. Авторы СП4 заявили, что сменяющие друг друга правительства не в состоянии защитить и обеспечить благоприятные условия труда, а также гарантировать женщинам равенство и отсутствие дискриминации²¹¹. МА отметила, что женщины по-прежнему сталкиваются с дискриминацией в общественной жизни и в осуществлении их права на труд²¹². ЕЦПЖ рекомендовал Египту ликвидировать дискриминацию женщин на рынке труда и обеспечивать им возможности для трудоустройства и профессиональной подготовки на основе равенства²¹³. Авторы СП11 рекомендовали Египту вести в первоочередном порядке борьбу с безработицей, особенно среди женщин, молодежи и жителей сельских районов²¹⁴.

73. Авторы СП11 сообщили, что вследствие нерешения государством проблемы плохих условий труда продолжаются забастовки и акции протеста трудящихся. Отсутствие достойных рабочих мест вынуждает все большее число людей, особенно женщин и молодежи, идти в неформальный сектор²¹⁵. Авторы СП2 призвали Египет разработать национальный план действий по созданию новых рабочих мест и по снижению уровня безработицы²¹⁶. Авторы СП11 рекомендовали Египту обеспечить, чтобы меры, принимаемые для смягчения последствий экономического кризиса, не препятствовали осуществлению экономических, социальных и культурных прав²¹⁷.

7. Право на социальное обеспечение и достаточный жизненный уровень

74. Авторы СП11 сообщили, что на протяжении последних двух десятилетий уровень бедности неуклонно растет и теперь затрагивает более четверти населения²¹⁸. Авторы СП14 отметили, что с января 2011 года в экономической политике сменяющих друг друга правительств сокращение дефицита бюджета имеет приоритет над достижением целей развития²¹⁹. Авторы СП11 рекомендовали Египту: вести борьбу с голодом и недоеданием; улучшить продовольственную безопасность, особенно для тех, кто живет в условиях крайней бедности в сельских районах; и обеспечить для всех доступность надлежащего жилья²²⁰. Авторы СП15 рекомендовали Египту в первую очередь эффективным образом удовлетворять основные потребности прежде всего бедных людей²²¹.

75. Авторы СП11 констатировали, что отсутствие доступного жилья в Египте привело к повсеместному распространению официально неоформленного жилья, а планы развития зачастую нарушают права жителей неофициальных поселений²²². Авторы СП2 призвали Египет разработать комплексный национальный план действий по решению проблемы стихийно возникших трущоб²²³. Авторы СП16 рекомендовали Египту подтвердить обязанность государства гарантировать право на достаточное жилище путем осуществления политических реформ, направленных на повышение доступности жилья²²⁴. Авторы СП14 сообщили, что по распоряжению губернатора Каира почти 1 000 семей в районе Эзбет эль-Нахль были выселены из домов без каких-либо

предварительных консультаций с жителями и с чрезмерным применением силы²²⁵. Авторы СП8 настоятельно рекомендовали Египту обеспечить жильем жертв принудительных выселений и предоставить им компенсацию²²⁶.

76. Авторы СП16 заявили, что государство постепенно отказывается от своих планов по устойчивому развитию сельского хозяйства. Это приводит к падению уровня жизни фермеров и снижению производительности земельных угодий. Авторы СП16 рекомендовали Египту сменить нынешнюю ориентированную на импорт продовольствия политику на политику самообеспечения продовольствием и гарантировать продовольственную независимость страны²²⁷.

8. Право на здоровье

77. Авторы СП11 отметили, что доступ к безопасной питьевой воде и к надлежащим санитарным условиям по-прежнему недостижим для многих жителей Египта, особенно для жителей неформальных поселений и сельских районов²²⁸. Авторы СП2²²⁹ и СП15²³⁰ призвали Египет принять новый закон о всеобщей системе медицинского страхования. Авторы СП11²³¹ и СП16²³² рекомендовали Египту обеспечить для всех доступность безопасной питьевой воды и адекватных санитарных условий.

78. Авторы СП4 рекомендовали Египту: уделять приоритетное внимание уважению репродуктивных прав и принять меры для предотвращения "медиализации" практики калечения женских половых органов (КЖПО), а также активизировать работу по проведению кампании борьбы с КЖПО; поддержать программы планирования семьи, особенно в отдаленных сельских и неблагополучных районах²³³.

79. Международная сеть организаций, занимающихся вопросами детского питания, (МСОДП) рекомендовала Египту распространить действие законодательства об охране материнства на работающих матерей, в том числе в неформальном секторе экономики²³⁴.

80. Авторы СП1 рекомендовали Египту изменить законодательство об абортх и гарантировать доступ к безопасному абортх в случаях, когда беременность угрожает здоровью женщины, а также для жертв изнасилований и кровосмешения. Кроме того, авторы СП1 рекомендовали Египту отменить статью 262 Уголовного кодекса о нелегальных абортх²³⁵.

9. Право на образование

81. Организация "Солар кукерс интернэшнл" (СКИ) рекомендовала Египту обеспечить право на доступное образование, базовую защиту и безопасность в школах²³⁶, принять все необходимые меры для наращивания государственных расходов на школьное образование и запретить любые акты насилия в школах²³⁷.

82. Авторы СП2²³⁸ и СП8²³⁹ призвали Египет ввести бесплатное образование на разных уровнях обучения в государственных учебных заведениях.

83. Авторы СП7 сообщили, что доля неграмотных в Египте составляет около 28% населения и что две трети неграмотных – женщины²⁴⁰, и рекомендовали Египту разработать и осуществить в течение пяти лет план действий по ликвидации неграмотности среди женщин²⁴¹. Авторы СП15 рекомендовали Египту реформировать систему образования в целях повышения ее качества и ликвидации неграмотности.

84. Авторы СП11 рекомендовали Египту обеспечить посредством повышения качества государственного образования, чтобы все дети могли пользоваться без какой-либо дискриминации правом на бесплатное начальное образование²⁴².

10. Культурные права

85. Авторы СП3 отметили, что Уголовный кодекс Египта предусматривает уголовную ответственность за различные формы художественного самовыражения²⁴³. Авторы СП3 рекомендовали правительству внести поправки в законодательство, которое устанавливает уголовную ответственность за самовыражение на основаниях, касающихся соблюдения общественных норм приличия, охраны общественного порядка, защиты религии и репутации других лиц; отменить все законодательные акты, которые вводят предварительную цензуру; отменить Закон № 35/1976, который предусматривает уголовную ответственность за художественные произведения лиц, не являющихся членами Федерации творческих объединений, и тех, кто занимается такой деятельностью без соответствующего разрешения²⁴⁴.

11. Инвалиды

86. Отметив, что, несмотря на принятие мер по интеграции инвалидов нехватка финансовых ресурсов не позволяет добиться существенного прогресса, авторы СП19 рекомендовали Египту провести реформу систем образования и здравоохранения в целях обеспечения их доступности для инвалидов²⁴⁵. Авторы СП19 также рекомендовали Египту подготовить, совместно с организациями инвалидов, правительством и частным сектором, план действий по разработке стратегии оказания помощи инвалидам, особенно инвалидам-женщинам²⁴⁶.

12. Мигранты, беженцы и просители убежища

87. В январе 2012 года МОМ совместно с Национальным координационным комитетом по пресечению и предотвращению торговли людьми и Министерством внутренних дел создала национальный механизм содействия жертвам торговли людьми для более эффективной координации усилий по обеспечению защиты и оказанию медицинской и социальной помощи жертвам торговли людьми в Египте²⁴⁷.

88. Авторы СП2 сообщили, что египетские власти задержали сотни сирийских беженцев с детьми, и призвали Египет в кратчайшие сроки освободить всех задержанных беженцев²⁴⁸. Авторы СП8 настоятельно призвали Египет незамедлительно освободить задержанных беженцев и обеспечить для них бесплатное образование и бесплатное медицинское обслуживание²⁴⁹.

89. ХРУ упомянула сообщения о том, на Синайском полуострове эритрейские граждане подвергаются пыткам и изнасилованиям со стороны торговцев людьми, и рекомендовала правительству предоставить сотрудникам УВКБ доступ ко всем местам, где содержатся под стражей мигранты в ожидании высылки²⁵⁰.

13. Права человека и борьба с терроризмом

90. МА призвала Египет отменить Закон № 97/1992 о борьбе с терроризмом или изменить его для приведения в соответствие с международными стандартами²⁵¹. Авторы СП10 призвали Египет снять с рассмотрения законопроект о борьбе с терроризмом²⁵². Авторы СП8 настоятельно призвали Египет обеспе-

чить, чтобы антитеррористические меры не ущемляли права человека, особенно прав на жизнь, свободу и личную безопасность²⁵³.

91. ХРУ констатировала, что в декабре 2013 года правительство признало "Братьев-мусульман" террористической организацией, введя тем самым уголовную ответственность за их деятельность и за пособничество им²⁵⁴.

92. Авторы СП14 сообщили, что на Синайском полуострове и в других местах по-прежнему совершаются террористические акты против военнослужащих, гражданских лиц, религиозных, государственных и частных учреждений²⁵⁵.

93. Авторы СП17 отметили отсутствие закона о борьбе с терроризмом, который содержал бы четкое определение того, что такое терроризм, кто является террористом, какая организация является террористической и что есть антитеррористическая операция, а также каковы методы противодействия терроризму и борьбы с ним²⁵⁶. ФЛ констатировал, что переходное правительство использует "антитеррористическую" риторику, пытаясь оправдать и узаконить действия, которые нарушают права и свободы правозащитников²⁵⁷. Аналогичные замечания сделала ИКПЧ²⁵⁸.

Примечания

¹ The stakeholders listed below have contributed information for this summary; the full texts of all original submissions are available at: www.ohchr.org.

Civil society

Individual submissions:

ACIJLP	Arab Center for the Independence of the Judiciary and Legal Protection, Cairo (Egypt);
AHRA	Assiut Human Rights Association, Assiut (Egypt);
AI	Amnesty International, London (United Kingdom);
AK	Alkarama Foundation, Geneva (Switzerland);
Article 19	Article 19, London (United Kingdom);
CIHRS	Cairo Institute for Human Rights Studies, Geneva (Switzerland);
CSW	Christian Solidarity Worldwide, New Malden (United Kingdom);
EAJCW	European Association of Jehovah's Christian Witnesses, Kraainem (Belgium);
ECLJ	European Centre for Law and Justice, Strasbourg (France);
ECWR	Egyptian Center for Women's Rights, Cairo (Egypt);
EIPR	Egyptian Initiative for Personal Rights, Cairo (Egypt);
EOHR	Egyptian Organization for Human Rights, Cairo (Egypt);
FIDH	Federation Internationale des Droits de l'Homme, Paris (France);
FLD	Front Line – International Foundation for the Protection of Human Rights Defenders, Dublin (Ireland);
GIEACPC	Global Initiative to End All Corporal Punishment on Children, London (United Kingdom);
HRW	Human Rights Watch, Geneva (Switzerland);
IBAHRI	International Bar Association's Human Rights Institute, London (United Kingdom);
IBFAN	International Baby Food Action Network, Geneva (Switzerland);
ICJ	International Commission of Jurists, Geneva (Switzerland);
IHRC	Islamic Human Rights Commission, London (United Kingdom);
ISHR	International Service for Human Rights, Geneva (Switzerland);

MRG	Minority Rights Group International, London (United Kingdom);
NFS	Nazra for Feminist Studies, Cairo (Egypt);
RWB	Reporters Without Borders, Paris (France);
Joint submissions:	
JS1	Joint submission 1 submitted by: Sexual Rights Initiative, Ottawa (Canada);
JS2	Joint submission 2 submitted by: Assiut Human Rights Association, Assiut (Egypt);
JS3	Joint submission 3 submitted by: Freemuse, Copenhagen, (Denmark);
JS4	Joint submission 4 submitted by: Nazra for Feminist Studies, Cairo (Egypt);
JS5	Joint submission 5 submitted by: No Military Trials for Civilians, Cairo (Egypt);
JS6	Joint submission 6 submitted by: Privacy International, London, (United Kingdom);
JS7	Joint submission 7 submitted by: Coalition of Egyptian Civil Society for the UPR, Cairo, (Egypt);
JS8	Joint submission 8 submitted by: Arab Penal Reform Organization, Cairo (Egypt);
JS9	Joint submission 9 submitted by: Andalus Institute for Tolerance and Anti-violence Studies, Cairo (Egypt);
JS10	Joint submission 10 submitted by: CIVICUS: World Alliance for Citizen Participation, Johannesburg (South Africa);
JS11	Joint submission 11 submitted by: Egyptian Centre for Economic and Social rights, Cairo (Egypt);
JS12	Joint submission 12 submitted by: International Fellowship for Reconciliation, Grand Lancy (Switzerland);
JS13	Joint submission 13 submitted by: Cairo Institute for Human Rights Studies, Geneva (Switzerland);
JS14	Joint submission 14 submitted by: Forum of Egyptian Independent Human Rights Organizations, Cairo (Egypt);
JS15	Joint submission 15 submitted by: Maat Foundation for Peace, Development and Human Rights, Cairo (Egypt);
JS16	Joint submission 16 submitted by: Habitat International Coalition and the Urban Reform Coalition, Santiago (Chile);
JS17	Joint submission 17 submitted by: Elma7rosa network, Giza (Egypt);
JS18	Joint submission 18 submitted by: Egyptian Alliance to Raise Awareness and Support for Electoral Democracy, Cairo (Egypt);
JS19	Joint submission 19 submitted by: Egypt Federation of Societies of Persons with Disabilities, Giza (Egypt);
National human rights institution(s):	
NCHR*	National Council for Human Rights;
Regional intergovernmental organization(s):	
IOM	International Organization for Migration in Egypt.
²	NCHR, page 1.
³	NCHR, page 2.
⁴	NCHR, page 2.
⁵	NCHR, page 5.
⁶	NCHR, page 5.
⁷	NCHR, page 2.
⁸	NCHR, page 3.
⁹	NCHR, page 4.
¹⁰	NCHR, page 4.

¹¹ NCHR, page 5.

¹² The following abbreviations have been used in the present document:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW
CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment
OP-CAT	Optional Protocol to CAT
CRC	Convention on the Rights of the Child
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography
OP-CRC-IC	Optional Protocol to CRC on a communications procedure
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities
OP-CRPD	Optional Protocol to CRPD
CPED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance

¹³ AI, page 6.

¹⁴ JS8, page 10.

¹⁵ CSW, page 1.

¹⁶ FIDH, page 5.

¹⁷ AK, page 3.

¹⁸ JS8, page 10.

¹⁹ FIDH, page 5.

²⁰ JS11, page 9.

²¹ ACIJLP, page 2.

²² FIDH, page 5.

²³ FIDH, page 6.

²⁴ JS8, page 6.

²⁵ FIDH, page 5.

²⁶ JS10, page 10. See also FLD, page 4.

²⁷ CIHRS, page 1.

²⁸ JS14, pages 2 and 11.

²⁹ JS8, page 1.

³⁰ HRW, page 4.

³¹ AI, page 2.

³² EOHR, page 1.

³³ JS19, page 1.

³⁴ JS17, page 5.

³⁵ JS8, page 2.

³⁶ AI, page 2.

³⁷ FIDH, page 2.

³⁸ AI, page 2.

³⁹ JS7, page 4.

⁴⁰ ECWR, page 3.

- 41 JS8, page 6.
42 ECWR, page 5.
43 EIPR, page 7.
44 NSF, page 5.
45 HRW, page 4.
46 FIDH, page 2.
47 JS4, pages 1 and 2.
48 JS18, page 4.
49 JS11, page 9.
50 NSF, page 5.
51 JS7, page 13.
52 EOHR, page 3.
53 JS15, page 6.
54 JS6, page 14.
55 CSW, page 2.
56 JS11, page 9.
57 CSW, page 5.
58 JS7, page 13.
59 FIDH, page 3.
60 NSF, page 2.
61 FIDH, page 5.
62 NFS, page 5.
63 IOM, page 2.
64 JS17, page 11.
65 JS9, page 13.
66 AK, page 1.
67 AK, page 3.
68 CSW, page 3.
69 AI, page 6.
70 JS10, page 12.
71 CSW, page 3.
72 CSW, page 3.
73 HRW, page 4.
74 FIDH, page 6.
75 JS8, page 2.
76 FIDH, page 5.
77 AI, page 2.
78 JS7, page 2.
79 JS7, page 13.
80 ECWR, page 5.
81 JS11, page 3.
82 JS19, page 7.
83 JS10, page 9.
84 AI, page 2.
85 ACIJLP, page 3.
86 JS8, page 1.
87 AI, page 6.
88 JS9, page 12.
89 JS13, page 10.
90 JS14, page 1.
91 HRW, page 1.
92 ICJ, page 4.
93 JS14, page 2.
94 FIDH, page 3.
95 IHRC, p. 3.
96 Article 19, page 3. See also AI, page 3.
97 AK, page 4.

-
- 98 AI, page 3.
99 JS14, page 4.
100 RWB, page 1.
101 RWB, page 3.
102 FIDH, page 2.
103 HRW, page 2.
104 AK, page 2.
105 JS 8, page 1.
106 IHRC, page 2.
107 AK, page 2.
108 EIPR, page 5 and 6.
109 AK, page 3.
110 AI, page 4.
111 FIDH, page 3. See also HRW, page 3.
112 ECWR, page 1.
113 JS4, pages 3 and 4.
114 JS11, page 3.
115 JS18, page 5.
116 GIEACPC, page 2.
117 ACIJLP, page 4.
118 ICJ, page 2.
119 AI, page 3.
120 ICJ, page 5.
121 JS5, page 1.
122 IBAHRI, page 9 and 10.
123 ICJ, page 2.
124 ICJ, page 5.
125 JS5, page 7.
126 JS2, page 5.
127 IBAHRI, page 6.
128 AI, page 5.
129 Article 19, page 6.
130 AK, page 4.
131 ICJ, page 5.
132 JS8, page 2.
133 JS5, page 8.
134 CSW, page 6.
135 IBAHRI, page 6.
136 AI, page 5.
137 JS10, page 11.
138 HRW, page 4.
139 ICJ, page 5.
140 JS5, page 8.
141 FIDH, page 6.
142 ICJ, page 6.
143 NFS, page 1.
144 NFS, page 5.
145 EIPR, page 7.
146 FIDH, page 6.
147 AI, page 2.
148 JS13, page 7.
149 JS14, page 10.
150 JS5, page 8.
151 JS 8, page 2.
152 AK, page 4.
153 JS7, page 12.
154 JS6, page 15.

- 155 CSW, page 1.
156 HRW, page 3.
157 EOHR, pages 5 and 6.
158 MRG, pages 4 and 5.
159 JS18, page 2 and 3.
160 JS2, page 7.
161 ECJL, page 2.
162 EAJCW, page 3.
163 JS14, page 8.
164 HRW, page 4.
165 Article 19, pages 1 and 2.
166 HRW, page 2.
167 RWB, page 3.
168 EOHR, page 6.
169 RWB, page 2.
170 FIDH, page 6.
171 JS5, page 8.
172 IHRC, page 3.
173 JS17, page 11.
174 JS11, page 10.
175 JS13, page 7.
176 JS14, page 6.
177 CIHRS, pages 2 and 3.
178 Article 19, page 3.
179 JS13, page 2.
180 EOHR, page 5.
181 IHRC, page 3.
182 JS2, page 3.
183 FIDH, page 6.
184 ISHR, page 2.
185 HRW, page 4.
186 NFS, page 5.
187 JS9, page 12.
188 JS 8, page 5.
189 FLD, page 3.
190 CSW, page 6.
191 HRW, page 4.
192 FLD, page 4.
193 AI, page 5.
194 Article 19, page 6.
195 FIDH, page 6.
196 HRW, page 4.
197 JS5, page 8.
198 JS10, page 11.
199 JS12, page 1.
200 Article 19, page 4.
201 NFS, page 1.
202 JS4, page 5 (see also page 6).
203 ISHR, page 2.
204 FDL, page 4.
205 ISHR, page 2.
206 ECWR, page 2.
207 JS7, page 13.
208 NSF, page 5.
209 ECWR, page 5.
210 ECWR, page 4.
211 JS4, page 3.

-
- 212 AI, page 4.
213 ECWR, page 5.
214 JS11, page 10.
215 JS11, page 4.
216 JS2, page 11.
217 JS11, page 9.
218 JS11, page 5.
219 JS14, page 8.
220 JS11, page 10.
221 JS15, page 6.
222 JS11, page 6.
223 JS2, page 10.
224 JS16, page 6.
225 JS14, page 8.
226 JS8, page 8.
227 JS16, pages 1 and 2.
228 JS11, page 7.
229 JS2, page 9.
230 JS15, page 6.
231 JS11, page 10.
232 JS16, page 3.
233 JS4, page 8.
234 IBFAN, p. 2.
235 JS1, page 4.
236 SCI, page 3.
237 SCI, page 6.
238 JS2, page 9.
239 JS8, page 8.
240 JS7, page 6.
241 JS7, page 13.
242 JS11, page 10.
243 JS3, page 3.
244 JS3, pages 13 and 14.
245 JS19, pages 2 and 7.
246 JS19, pages 5 and 7.
247 IOM, page 2.
248 JS2, page 8.
249 JS8, page 7.
250 HRW, pages 3 and 4.
251 AI, page 5.
252 JS10, page 10.
253 JS8, page 2.
254 HRW, page 2.
255 JS14, page 3.
256 JS17, page 5.
257 FLD, page 1.
258 IHRC, page 2.
-